

KOLOSENSES

PABLУ KOLOSAS LLAKTAPI KREYIKUKMASINKUNATA KILLKARKAN

**Pablu Kolosas llaktapi Jesukristuta
kreyikkunata rimachinsapa.**

1 ¹Munanayni wawkinikuna, paninikuna, Tata Dios munaptin *Jesukristu ñuka Pabluta kachamuwashka paypa rimananta yachachikunaynipa. ²Kolosas llaktapi mana shaykushpa Jesukristuta kreyishpa kawsak wawkinikuna paninikuna kaptikichi wawkinchi Timoteowan kay kartata killkaykaykichi. Sukaman munanisapa Tatanchi Dios kushichishunaykitchipa yanapashunaykitchipa.

**Pablu royan Tata Dios Kolosas
llaktapi wawkinkunata
paninkunata yanapanankunapa.**

³Tukuy oras ñukaykuna Señorninchi Jesukristupa Tatan Diosta kankunapa orashpa agradesinisapa. ⁴Uyarishkanisapa rimaptinkuna kankuna sukaman allita Jesukristuta kreyishpa kawsanaykitchita. Yachashkanisapa tukuy kreyikukmasinchikunata kuyashpa kawsanaykitchita. ⁵Kankuna kreyishkankichi Tata Dios mana llullakushpa salvawananchikunata. Chayrayku yachankichi rinaykitchita Tata Dioswan mana tukuuniyukta kawsak. Chayta yachashpaykichi tukuy Jesukristuta

kreyikmasinchikunata kuyashpa kawsaykankichi.

^{6,7}Munananchi wawkinchikuna Epafras ñukaykunawan sukaman yachachikushka. Jesukristuta alli sirvik kashpa kankunata yachachishurankichi Tata Dios kuyashunaykitchita. Chayta uyarishpa allita entiendishpa ashwan ashwanta sukwan sukwan kuyanakushpa yanapanakushpa kawsaykankichi. Suk llaktakunapipish aypa runakuna kankunashina ashwan ashwanta Jesukristuta kreyishpa kawsaykansapa. ⁸Wawkinchi Epafras shamushpa willawashkasapa Tata Diospa Espiritun yanapashuptikichi kuyanakushpa kawsaykanaykitchita.

⁹Chayta yachashkaynikunamanta pacha ñukaykuna kankunapa oraykansapa. Tata Diosta rogaykanisapa yachachishunaykitchipa imatami munan ruranaykitchipa nishpa. Roygaykanisapa yachanaykitchipa allita rurashpa kawsayta. ¹⁰Tata Diospa munananta yachashpaykichi atipankichi allita rurashpa Tata Diosta kushichishpa kawsayta. Roygaykanisapa runamasakichita yanapashpaykichi ashwan allita Tata Diosta riksinaykitchipa. ¹¹Tukuy laya yachak Tata Diosninchita rogyaykanisapa yanapashunaykitchipa.

Chashna yanapashuptikichi sufrishpay-kichipish kushikushpalla sinchikushpa payllata ashwan allita kasushpa kawsankichi.

¹²Tata Diosta roygaykani kushikushpalla payta agradesinaykichipa. ¹³Nukanchikuna Tata Diospa wambrankuna kaptinchikuna atipachiwanchisapa allita rurashpa paypa mandunpi luspishina kawsananchikunapa. ¹⁴Tata Dioska supaypa mandunmanta surkuwashkanchisapa amana tutapishina mana allita rurashpa kawsananchikunapa. Kuyadu wambran Jesukristupa mandunpi churawashkanchisapa. ¹⁵Jesukristurayku uchanchikunamanta perdonawashpanchikuna salvawanchisapa.

**Jesukristu wañurkan Tata Dios
uchanchikunamanta
perdonawananchikunapa.**

¹⁶Mana ni pi Tata Diosta kawashkachu. Chayrayku mana yachanchisapa-chu ima layami payka nishpa. Manara allpa tiyaptinra Tata Diospa chaylla wambran Jesukristu tiyarkanna. Payllami Tatan Diosta riksichiwanchisapa. ¹⁷Tata Dios Jesukristuta kamachiptin payka tukuy layata rurarkan. Tukuy sielipi tiyakta tukuy allpapi tiyakta tukuy kawananchikunata tukuy mana kawananchikunata rurarkan. Sielipi allpapi awtoridarkunata kamachikukkunata rurarkan. Tukuy layata rurarkan paylla tukuy rurashkanta kamachikunapa. ¹⁸Manara nima tiyaptinra Jesukristuka tiyarkanna. Payka tukuy rurashkanta allita kuydan ama wakllinapa.

¹⁹Nukanchikuna Jesukristuta kreyishpa kawsashpanchikuna paypa kuerpunshina kanchisapa. Payka umanchikunashinami. Manara ni pi wañushkanmanta kawsamuptinra payka

wañushkanmanta kawsamurkan tukuy layapi ashwan sinchi kamachikuk kananpa.

²⁰Tata Dios munarkan wambran Jesukristu tukuy layapi iden payshina kananpa. ²¹Tata Dios munarkan wambran Jesukristu kruspi yawarninta ichashpa wañunarpa atipanarpa perdonawayninchikunata. Jesukristu wañurkan tukuy allpapi kawsakkunata tukuy sielipi kawsakkunata wakllidu kashkankunamanta allichanankunapa paywan tantalla kushikushpa kawsanan-kunapa.

²²Ñawpa tiempu kankuna mana alli ruranakunallata yuyashpa kawsashpay-kichi Tata Diosta chiknishpa paymanta ashudu karkankichi. ²³Chayrayku Jesukristu shamurkan runa kananpa.

Runa kashpa kruspi wañurkan Tata Dios atipanarpa perdonashuynikichita. Jesukristu wañurkan payllata kasushpa manana uchayuk kaptikichi Tatan Diosman pushashunaykichipa.

²⁴Jesukristu Tata Diosman pushashunaykichipa mana sampayashpa payllata kreyishpa kawsanaykichi tiyan. Kankuna Tata Dios salvashunaykichita uyarishkankichi. Chay yachachikunata allita kasushpa kawsaychi. Tukuy llaktakunapi aypa runakuna chay alli rimanata yachachishkasapa. Tata Dios ñuka Pabluta kachamuwashka chayllata yachachikunaynipa.

**Jesukristu Pabluta kacharkan
yachachikunapa.**

²⁵Kankunata yachachishkaynirayku kay karselpi sufrishpaynipish kushikuni. Jesukristuta kreyikkunaka paypa kuerpunshinami. Chashna paypa kuerpunshina kaptikichi kankunarayku sufrishpayni Jesukristuwian tantalla sufriykaní.

²⁶Tata Dios kachamuwashka alliniki-chipa tukuy paypa rimananta allita

yachachinaynipasapa.²⁶ Ñawpa tiempu Tata Dios tukuy yuyayninta manara allitarachu ni pita entiendichirkan. Kunanka yuyayninta tukuy Jesukristuta kreyik runakunata ñami yachachiwash-kanchisapana.²⁷ Tata Dios kikin munashpa yachachiwanchisapa mana *judiyu runakunatapish sukaman allimata kuyashpa salvanankunata. Jesukristu tukuy ñukanchikunapi kawsaptin yachanchisapa sukaman kushikushpa sielman rinanchikunata mana tukuyiyukta kawsak.

²⁸Tukuy maypi ñukaykuna Jesukristu salvawananchikunata parlachikunisapa. Tukuy runakunata yachachishpa animuchinisapa allita rurashpa kawsanankunapa. Munanisapa Tata Diospa ñawpakinipi paykunata rikurichiptynikuna alli yachak alli rurak kanankunapa.²⁹ Chayrayku sukaman yachachikushpa sinchikushpa trabajay-kani Jesukristu sukaman allimata yanapawaptin.

**Pablu Tata Diosta royan
wawkinkunata paninkunata
yanapanankunapa.**

2 ¹Wawkinkuna, panikuna, allita uyariwaychi. Ñukaka kankunapa sukaman oraykani. Laodisea llaktapi *Jesukristuta kreyik runakunapa manara riksiwak runakunapipish sukaman oraykani.² Tata Diosta sukaman roygaykani kankunata allita animuchishunaykichipa ashwan allita kuyanakushpa kawsanaykichipa. Roygaykani kankuna Tata Diospa ñawpa manara yachachikushkanta ashwan allita entiendinaykichipa. Chaypirami Jesukristuta ashwan allita riksinkichi.

³Jesukristulla Tata Diospa sukaman alli yachananta alli yuyayninta entiendi-chiwanchisapa.⁴ Chayta willaykaykichi

ama ni pi allipi tukushpa parlachishush-paykichi llullachishunaykichipa.⁵ Mana kankunawan tantalla kashpaynipish sukaman kuyashpa yuyaykaykichi. Kushikuni yachashpa mana sampayashpa Jesukristuta allita kreyishpa kawsanaykichita. Kushikuni allita kuyanakushpa kawsaykaptikichi.

**Pablu yachachiwanchisapa
Jesukristuwан tantalla
kuyanakushpa
kawsananchikunapa.**

⁶Imashnacha Señorninchi Jesukristuta kreyishkaykichishina kunanka paywan tantalla kawsaychi.⁷ Jesukristuwан tantalla kawsashpaykichi paypi alli sapichakudushina kankichi. Yachachi-kushkaynikunata mana shaykushpa allita kasushpa Tata Diosta agradesishpa kawsaychi.

⁸Jesukristuta mana kreyinayak runakuna kankunata llullachishunayan-kichi. Chay runakuna mana munansapa-chu Jesukristupa yachachikunankunata kreyiyya. Amañansapa mana Tata Diosta kasuk runakunallapa munanankunata rurashpa kawsayta. Llullachikuk runakunapa yachachikunankunallata rurashpa kawsansapa. Ama chay laya llullachikuk runakunata munaychichu kasuyta.

⁹Jesukristu shamurkan nasik runa kananpa tukuy runakunata kawachiwa-nanchikunapa ima layami Tata Dios nishpa.¹⁰ Jesukristulla tukuy awtoridarkunata supaykunata *angelkunata sinchita kamachinsapa. Chayrayku ñukanchikunapi kawsashpa atipachi-wanchisapa tukuy layapi sukaman allimata kawsayta.

¹¹Chaymanta kankuna Jesukristuwан tantalla kawsaptikichi payka tukuy mana alli rurashkaykichimanta perdonashunkichi amana chay mana

allikunata rurashpa kawsanaykichipa. Jesukristu perdonashuptikichi señaladushina kankichi. *Judiyukuna señalachidu Kashpankuna yuyansapa Tata Diospa wambrankuna kanankunata. Ñukanchikuna Jesukristuwantalla kawsashpanchikuna señaladushina Kashpanchikuna yachanchisapa Tata Diospa wambrankuna kananchikunata.

¹²Kankunaka allita yachankichi Tata Dios tukuy laya atipak Kashpa Jesukristuta wañushkanmanta kawsachimushkanta. Chayta yachashpaykichi bawtisakushkankichi. Bawtisakushpaykichi Jesukristuwanañudu pampadushina kankichi amana ñawpashina kawsanaykichipana. Chaymanta Tata Dios Jesukristuta kawsachimushkanta kreyiptikichi kankunatapish yanapashunkichi mushuk layata allita rurashpa kawsanaykichipa.

¹³Ñawpa tiempu Tata Dioska manara uchaykichita perdonarkanrachu. Paymanta ashudu wañudukunashina karkankichi. Kunanka Jesukristuwantalla kawsaptikichi Tata Dios uchaykichimanta perdonashushpaykichi yanapashunkichi allita rurashpa kawsanaykichipa.

¹⁴Ñawpa tiempu Tata Diospa kamachikunankunata mana kasushkanchikunaryku Tata Dioska kastigawanchimansa karkan. Chaypina Jesukristu wañurkan amana Tata Dios kastigawananchikunapanapa. Jesukristu kruspi wañushkanrayku Tata Dios uchanchikunamanta perdonawashkanchisapa amana ni pi chatawananchikunapanapa.

¹⁵Jesukristu kruspi wañushkanrayku Tata Dios tukuy supaykunapa yachayninta wakllichirkan. Tukuy runakunata allita kawachirkansapa Jesukristulla sinchi kamachikuk kananta.

**Pablu yachachiwanchisapa amana
runakunapa munananillata
rurashpa kawsananchikunapanapa.**

¹⁶Suk runakuna llullachishushpaykichi willashunkichi amana suk mikunata mikunaykichipa amana suk upyanata upyanaykichipa. Willashunkichi fiesta diyakuna llullu killa diyakuna fiestakunaykichipa. Chashna chay runakuna willashuptikichi ama kasuychichu.

¹⁷Chay fiestakuna yuyachiwanchisapa Jesukristu shamananta salvawananchikunapa. Kunanka Jesukristu shamushka kaptin manana chay fiestakunata rurananchikunananachu tiyan.

¹⁸Chay llullachishuknikichi runakuna angelkunata kuyansapa. Alli modoyuk tukushpa kikinkunalla yuyanakunsapa ashwan alli yachak kanankunata. Muskuyninkunapi kawashkankunata parlachikunsapa. Ama chay runakunashina kawsaychichu. ¹⁹Paykunaka kikinkuna alabanakushpa mana Jesukristuwantalla kawsaykansapa. Ñukanchikuna Jesukristuwantalla kawsaptinchikuna payka allita yachachiwanchisapa ashwan ashwanta Tata Diospa munananta rurashpa kawsananchikunapa. Sukaman allita tantanachiwanchisapa sukwani sukwani kuyanakushpa kawsananchikunapa.

²⁰Jesukristu wañurkan amana runakunapa amañanankunata rurashpa kawsananchikunapa. Kankuna paywan tantalla kawsaykashpaykichi ¿imapati runakunapa amañanankunata rurashpa kawsaykankichi? ²¹Chay runakuna amañansapa rimaya: “Ama suk imakunata llankaychichu. Ama suk mikunakunata mikuychichu. Ama suk imakunata apiyaychichu.” ²²Chay amañanankunata runakunapa yuyayninkunalla Kashpa tukunan tiyan. ²³Chay runakuna chay amañanankunata

yachachikushpa alli yachakshina rikurinsapa. Chaykunata rurashpankuna kuerpunkunata sukaman wakllichin-sapa. Yuyansapa suk runakunamanta ashwan allita ruraykanankunata. Chashna yuyanakushpankunapish yankamanta chay amañanankunata runansapa. Chayta rurashpankuna mana atipansapachu allita rurashpa kawsayta.

**Pablu yachachiwanchisapa
Jesukristuwan tantalla
kawsananchikunapa.**

3 ¹Tata Dios ²Jesukristuta wañush-kanmanta kawsachimushpa willarkan ladunpi tiyarinanpa tukuy laya tiyakta kamachikunanpa. Tata Dios Jesukristuta kawsachimushkanshina ñukanchikunatapish yanapawashkanchisapa paywan tantalla allita rurashpa kawsananchikunapa. Chayrayku kay allpapi kawsashpaykichira munaychi ashwan ashwanta payta riksishpa allita kasushpa paywan tantalla kawsayta. ²Yuyaychi Jesukristu sielipi kamachimuwaykananchita payllata kasushpa kawsananchikunapa. Amana yuyaychianchu kay allpapi mana alli ruranakunata.

³Jesukristu wañushka kaptin paywan tantalla wañushkachisapa amana uchallikunanchikunapa. Jesukristu kawsamushka kaptin paywan tantalla kawsaykanchisapa. Tata Dios arkawan-chisapa ama ni pi wakllichiananchikunapa. ⁴Jesukristu ñukanchikunapi kawsan. Chaymanta kay allpaman kashkan shamuptin paywan tantalla kushikushpa sielipi kawsashunchisapa.

⁵Chayrayku ama munaychichu Tata Diosta mana kasuk runakunashina kawsayta. Ama chikan warmiwan uchallikuychichu. Ama uchallikushpa mana valekkunata ruraychichu. Ama kikikichillapa munanaykichita rurashpa

kawsaychichu. Ama rikchak laya kawanaykichita munaychichu. Chashna rikchak layata sukaman munashpa kawsashpaykichika ruradu dioskunata-shina kuyashpa kawsaykankichi. ⁶Mana Tata Diosta kasushpa uchallikuk runakunata Tata Dios sukaman kastigankasapa.

⁷Ñawpa kankunapish chay mana allikunata rurashpa kawsarkankichi.

⁸Kunanka Jesukristuta kreyishpa kawsashpaykichi ama piñakushpa ni pita chiknishpa nima pinkakunapa layata rimashpa kawsaychichu. Ama runamasikichiwan piñanakushpa nima ayninakushpa kawsaychichu. ⁹Ama sukwani sukwani llullachinakushpa kawsaychichu. Ñawpa mana allita rurashpa kawsarkankichi. Kunanka manana chashnanachu kawsaykankichi.

¹⁰Kunanka rurawakninchikuna Tata Dios kawsanashina mushuk layata rurashpana kawsaykankichi. Tata Dios yanapashuykankichi ashwan allita payta riksinaykicipa.

¹¹Jesukristu ñukanchikunapi kawsap-tin ima laya runakuna kaptinchikunapish mana nimananchu. ¹²Judiyu mana judiyu runakuna, señaladu mana señaladu runakuna, chikan llaktamanta runakuna, awka runakuna, rantidu mana rantidu runakuna kaptinchikunapish mana nimananchu. Payka tukuy layapi kamachikukmi.

¹²Tata Dios kankunata kuyashushpay-ki akllashushkankichi paypa wambrankuna kanaykicipa. Chayrayku mushuk layata rurashpa sukwani sukwani kuyanakushpa yanapanakushpa kawsay-chi. Ama yuyaychichu sukkunamanta ashwan alli kanaykichita. Allima modoyuklla kawsaychi. Suk runa imatapish willashuptikichi allillapi ayniyichi. ¹³Sukwan sukwani allimallata kawsaychi. Runakuna ima mana allita

rurashuptikichipish perdonaychilla. Señorninchi Jesukristu kankunata perdonashushkaykichishina kankunapish sukwani sukwani perdonanakushpalla kawsaychi.¹⁴ Tukuy alli ruranaykichimanta ashwan allimi kuyanakushpa kawsanaykichipa. Kuyanakushpa kawsashpaykichira atipankichi allillapi tantalla kawsayta.

¹⁵Tata Diosmi akllashushkankichi sukuerpushinalla kanaykichipa. Chayrayku tukuy shunku kushikushpa Tata Diosta agradesishpa sukwani sukwani allillapi tantalla kawsaychi.

¹⁶Jesukristupa yachachikunanta allita yuyashpa kawsaychi. Sukwan sukwani allita yachachinakuychi. Animuchinakuychi Jesukristuta ashwan allita kasunaykichipa. Tata Diosta agradesishpa salmokunata himnokunata kantukunata kantaychi payta alabanaykichipa.¹⁷ Tukuy layata rurashpaykichi rimashpaykichi Señorninchi Jesukristuta kasushpa kawsaychi. Jesukristu yanapashuptikichi Tatanchi Diosta agradesishpa kawsaychi.

**Pablu yachachiwanchisapa
imashnami Jesukristuta kasushpa
kawsashunchisapa nishpa.**

¹⁸Kankuna kusayuk paninikuna, Señorninchi Jesukristuta kreyik kashpaykichi kusaykichita kasushpa kawsaychi.

¹⁹Kankuna warmiyuk wawkinikuna warmikichita kuyanaykichi tiyan. Ama warmikichita rabyashpa sientichiychi-chu.

²⁰Kankuna wambrakuna, tukuy layapi tataykichita mamaykichita allita kasushpa kawsaychi. Paykunata kasushpa kawsashpaykichi Tata Diosta kushichinkichi.

²¹Kankuna tatakuna, ama wambraykicha sukmanta sinchita kamachishpa

sientichiychichu. Paykunata sientichiptikichi ichara manana kasushunayankichimannachu.

²²Kankuna rantidu runakuna, patronnikichita allita tukuy layapi kasunaykichi tiyan. Patronnikichi kawashuptikichi mana kawashuptikichipish tukuy shunku munashpa Tata Diosta kuyashpa allillata rurashpa trabajaychi. Ama trabajaychichu patronnikichi alabashunaykichillapa.

²³Tukuy layapi kushikushpa mana killakushpa allita trabajaychi Señorninchi Jesukristuta kushichinaykichipa.

²⁴Señorninchi Jesukristu alli patronnikichunashina kaptin yachanchisapa payta kasushpa kawsashpanchikuna willawashkanchikunashina paywan tantalla sielipi kawsashunchisapa.

²⁵Tata Dioska tukuy mana alli rurak runakunata kastiganankuna tiyan patron mana patron kaptinkunapish.

4 ¹Kankuna patronkuna, rantidu trabajadornikichita allita wiwashpa allillapi trabajachiychi. Allita yuyaychi sielipi kankunapapish patronnikichi *Jesukristu kananta.

²Allita uyariwaychi. Ama kunkaychi-chu Tata Dioswan parlayta. Chashna mana shaykushpa paywan parlashpa agradesiychi.³ Tata Diosta roygaychi ñukaykunata yanapawanankunapa Jesukristu salvakuk kananta manara yachak runakunata allita yachachinay-nikunapa. Chayta yachachikushkaynirayku kay karselpi kani.⁴ Tata Diosta roygaychi atipanaynipa allita yachachikuya tukuy runakuna allita entiendinankunapa.

⁵Jesukristuta mana kreyik runakunapa ñawpkninkunapi allita rurashpa kawsaychi. Jesukristu salvawananchikunata parlayta atipashpaykichi parlachiychi.⁶ Paykunawan allillapi kuskata kushikushpa parlaychi. Paykuna

imatapish tapushuptikichi yachanayki-chi tiyan allillapi suktu suktu ayniysapa.

Pablu wawkinkunata rimachin.

⁷Kay munananchikuna wawkinchicu Tikiko Jesukristuta sirvikmasini kashpa sukaman allita yanapawashka yachachikuya. Paymi willashunkichi imashnami kaypi kawsaykani nishpa. ⁸Kankunaman paytaka kachashkani willashunaykipa imashnami kawsaykanisapa nishpa animuchishunaykipa ashwan allita Jesukristuta kreyinaykipa. ⁹Paywan tantalla llaktamasikichi munananchi wawkinchikuna Onesimo rinka. Payka Jesukristuta allita kreyishpa kawsan. Paykunami willashunkichi imashnami kawsaykanisapa nishpa.

¹⁰Ñukawan tantalla kay karselpi wawkinchicu Aristarko. Paypish rimachishunkichi. Wawkinchicu Bernabepa primun Markospish rimachishunkichi. Ñami willashkaykichina Markos kankunaman riptin allita chaskinaykipa.

¹¹Chaymanta wawkinchicu Jesuspish rimachishunkichi. Paypa suknin shutin Justo. Jesukristuta kreyik *judiyu runakunamanta chay wawkinchikunalla ñukawan tantalla Tata Dios kamachikuk kananta yachachikushkasapa. Chashna ñukawan yachachikushpa sukaman kushichiwashkasapa.

¹²Wawkinchicu Epafraspish rimachishunkichi. Payka Jesukristuta sirvikmi.

Llaktamasikichi kashpa Tata Diosta kankunapa sukaman royan. Chashna royashpa munan mana shaykushpa Jesukristuta kreyishpa Tata Diospa munananta sukaman allita rurashpa kawsanaykipa.

¹³Allita willaykichi wawkinchicu Epafras kankunapa sukaman Tata Diosta royananta. Chaymanta Laodisea llaktapi Yerapolis llaktapi kawsak wawkinchikunata kuyashpa sukaman paykunapa Tata Diosta royan.

¹⁴Kay munananchi wawkinchicu doktor Lukas wawkinchicu Demaspish rimachishunkichi.

¹⁵Chaymanta Laodisea llaktapi kawsak wawkinchikunata rimachipaychi. Wawkinchicu Ninfotapish rimachipaychi. Wawkinchicu Ninfopa wasinpi tantanakuk wawkinchikunatapish rimachipaychi.

¹⁶Kay kartaynita leyishkaykichiwasha Laodisea llaktapi kawsak wawkinchikunaman kachaychi paykunapish leyinankunapa. Chaymanta Laodiseaman kachashkayni kartatapish paykuna kachamushuptinkuna leyichyi.

¹⁷Wawkinchicu Arkipota kayta willaychi: “Jesukristu willashurkan rimananta yachachikunaykipa. Chay willashushkanta allita ruray.”

¹⁸Kay rimachinaynikunata kikini killkaykani yachanaykipa ñuka Pablu killkashkaynita. Ama kunkaychichu kay karselpi kanaynita. Tata Diosta roygani yanapashunaykipa. Chayllatami killkaykichi.